

## 408516-2024 - Gara

Svezia – Trattamento e smaltimento dei rifiuti – Upphandling ramavtal drift Kavahedens avfallsanläggning

OJ S 132/2024 09/07/2024

Bando di gara o di concessione – regime ordinario - Avviso di rettifica

Servizi

### 1. Committente

---

#### 1.1. Committente

Nome ufficiale: Gällivare Kommun

E-mail: [mikael.eliasson@gallivare.se](mailto:mikael.eliasson@gallivare.se)

Forma giuridica del committente: Autorità regionale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

### 2. Procedura

---

#### 2.1. Procedura

Titolo: Upphandling ramavtal drift Kavahedens avfallsanläggning

Descrizione: Ramavtalet omfattar i entreprenad av kavahedens avfallsanläggning där entreprenören får ett helhetsansvar för omlastningsstation, deponi samt drift av ÄVC som innebär drift av sorteringsytor, skötsel av ramp med hjullastare, snötipp och tillverkning av anläggningsjord. Tillverkning av anläggningsjord kan under kontraktstiden avbeställas av beställaren. Samt nedanstående optioner: option 1, bemanning vid obemannade öppettider

Identificativo della procedura: 83986558-bb50-4ba7-aa82-4b7c902cba8a

Identificativo interno: KS/2024-00541

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

##### 2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 90510000 Trattamento e smaltimento dei rifiuti

##### 2.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Norrbottens län (SE332)

Paese: Svezia

##### 2.1.3. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 50 000 000,00 SEK

##### 2.1.4. Informazioni generali

**Base giuridica:**

Direttiva 2014/24/UE

##### 2.1.6. Motivi di esclusione

Situazione analoga al fallimento ai sensi della normativa nazionale: Enligt förfrågningsunderlag

Fallimento: Enligt förfrågningsunderlag

Corruzione: Enligt förfrågningsunderlag

Concordato preventivo con i creditori: Enligt förfrågningsunderlag

Partecipazione a un'organizzazione criminale: Enligt förfrågningsunderlag

Accordi con altri operatori economici intesi a falsare la concorrenza: Enligt förfrågningsunderlag  
Violazione di obblighi in materia di diritto ambientale: Enligt förfrågningsunderlag  
Riciclaggio di proventi di attività criminose o finanziamento del terrorismo: Enligt förfrågningsunderlag  
Frode: Enligt förfrågningsunderlag  
Lavoro minorile e altre forme di tratta di esseri umani: Enligt förfrågningsunderlag  
Insolvenza: Enligt förfrågningsunderlag  
Violazione degli obblighi in materia di diritto del lavoro: Enligt förfrågningsunderlag  
Amministrazione controllata: Enligt förfrågningsunderlag  
Colpevole di false dichiarazioni, non è stato in grado di fornire i documenti richiesti e ha ottenuto informazioni riservate relative a tale procedura.: Enligt förfrågningsunderlag  
Motivi di esclusione previsti esclusivamente dalla legislazione nazionale: Enligt förfrågningsunderlag  
Conflitto di interessi legato alla partecipazione alla procedura di appalto: Enligt förfrågningsunderlag  
Partecipazione diretta o indiretta alla preparazione della procedura di appalto: Enligt förfrågningsunderlag  
Gravi illeciti professionali: Enligt förfrågningsunderlag  
Cessazione anticipata, risarcimento danni o altre sanzioni comparabili: Enligt förfrågningsunderlag  
Violazione degli obblighi in materia di diritto sociale: Enligt förfrågningsunderlag  
Pagamento dei contributi di sicurezza sociale: Enligt förfrågningsunderlag  
Cessazione di attività: Enligt förfrågningsunderlag  
Pagamento di imposte: Enligt förfrågningsunderlag  
Reati terroristici o reati connessi alle attività terroristiche: Enligt förfrågningsunderlag

## 5. Lotto

---

### 5.1. Lotto: LOT-0000

Titolo: Upphandling ramavtal drift Kavahedens avfallsanläggning

Descrizione: Ramavtalet omfattar i entreprenad av kavahedens avfallsanläggning där entreprenören får ett helhetsansvar för omlastningsstation, deponi samt drift av ÅVC som innebär drift av sorteringsytor, skötsel av ramp med hjullastare, snötipp och tillverkning av anläggningsjord. Tillverkning av anläggningsjord kan under kontraktstiden avbeställas av beställaren. Samt nedanstående optioner: option 1, bemanning vid obemannade öppettider  
Identificativo interno: KS/2024-00541

#### 5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 90510000 Trattamento e smaltimento dei rifiuti

#### 5.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Norrbottens län (SE332)

Paese: Svezia

#### 5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 31/10/2024

Data di fine durata: 30/10/2029

#### 5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 2

Altre informazioni sul rinnovo: Förlängning är 12 månader

#### 5.1.5. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 50 000 000,00 SEK

#### 5.1.6. Informazioni generali

##### Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

#### 5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Conseguimento di obiettivi sociali

Descrizione: Enligt förfrågningsunderlag

#### 5.1.9. Criteri di selezione

Criterio:

Tipo: Capacità economica e finanziaria

Uso del criterio: Non applicato

Criterio:

Tipo: Abilitazione all'esercizio dell'attività professionale

Uso del criterio: Applicato

Criterio:

Tipo: Capacità tecniche e professionali

Nome: Teknisk förmåga och kapacitet

Descrizione del criterio di selezione: Enligt förfrågningsunderlag

Uso del criterio: Applicato

#### 5.1.11. Documenti di gara

Termine per la richiesta di informazioni supplementari: 24/07/2024 22:00:00 (UTC+00:00) ora dell'Europa occidentale, GMT

Indirizzo dei documenti di gara: <https://tendsign.com/doc.aspx?MeFormsNoticeId=21894>

#### 5.1.12. Condizioni di appalto

##### Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://tendsign.com/doc.aspx?MeFormsNoticeId=21894&GoTo=Tender>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: svedese

Catalogo elettronico: Consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 22/08/2024 21:59:59 (UTC+00:00) ora dell'Europa occidentale, GMT

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 90 Giorni

##### Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 22/08/2024 22:00:00 (UTC+00:00) ora dell'Europa occidentale, GMT

##### Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

#### 5.1.15. Tecniche

**Accordo quadro:**

Accordo quadro, senza riapertura della gara

**Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:**

Nessun sistema dinamico di acquisizione

Asta elettronica: no

#### 5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Förvaltningsrätten

## 8. Organizzazioni

---

### 8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Gällivare Kommun

Numero di registrazione: 2120002726

Servizio: Centrala Inköpsfunktionen

Indirizzo postale: Tingshusgatan 8-10

Località: GÄLLIVARE

Codice postale: 98281

Suddivisione del paese (NUTS): Norrbottens län (SE332)

Paese: Svezia

Referente: Mikael Eliasson

E-mail: [mikael.eliasson@gallivare.se](mailto:mikael.eliasson@gallivare.se)

Telefono: +46 970 818 000

Indirizzo internet: <http://www.gellivare.se>

**Ruoli di questa organizzazione:**

Committente

### 8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Förvaltningsrätten

Numero di registrazione: 202100-2742

Indirizzo postale: Box 849

Località: Luleå

Codice postale: 971 26

Suddivisione del paese (NUTS): Norrbottens län (SE332)

Paese: Svezia

E-mail: [forvaltningsrattenilulea@dom.se](mailto:forvaltningsrattenilulea@dom.se)

Telefono: 0920-29 54 90

Indirizzo internet: <https://www.domstol.se/forvaltningsratten-i-lulea/>

**Ruoli di questa organizzazione:**

Organizzazione competente per i ricorsi

## 10. Modifica

---

Versione dell'avviso precedente da modificare

:

145ed560-f495-4e2a-87b4-2427c69b5cd7-01

### 10.1. Modifica

## Informazioni sull'avviso

---

Identificativo/versione dell'avviso: 342117dd-9ea4-488a-a99f-b4e33b330ef3 - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 08/07/2024 11:40:33 (UTC+00:00) ora dell'Europa occidentale, GMT

Data di trasmissione da parte dell'eSender dell'avviso o bando: 08/07/2024 11:40:40 (UTC+00:00) ora dell'Europa occidentale, GMT

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: svedese

Numero di pubblicazione dell'avviso: 408516-2024

Numero dell'edizione della GU S: 132/2024

Data di pubblicazione: 09/07/2024